

Consiliul electoral al circumscripției electorale uninominale, nr. 34 Anenii Noi

DECLARAȚIE*

Subsemnatul(a), Balan Gheorghe, deținând funcția de judecător la Judecătoria Chișinău (la moment suspendat), candidat la funcția de deputat în Parlament la alegerile parlamentare din 24 februarie 2018 pentru circumscripția electorală uninominală, nr. 34, Anenii Noi în conformitate cu art. 49 alin.(1) lit. e) din Codul electoral, declar pe propria răspundere că:

1. În perioada 1 ianuarie 2017 – 31 decembrie 2018 am realizat următoarele venituri:

| I. VENITURILE OBTINUTE DE SUBIECTUL DECLARĂRII, DE MEMBRII FAMILIEI LUI ȘI DE CONCUBINUL/CONCUBINA LUI, ATÎT ÎN TARA CÎT ȘI ÎN STRĂINĂTATE | | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------|
| Nr. crt. | Cine a realizat venitul | Sursa venitului: (numele/denumirea persoanei fizice/juridice) | Serviciul prestat/obiectul generator de venit | Suma venitului |
| 1. Venitul obținut la locul de muncă de bază | | | | |
| 1.1 | Subiectul declarării | Judecătoria Chișinău (sediul Central) | salariu | 279090,75 MDL |
| 1.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 1.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 1.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 2. Venitul obținut din activități didactice, științifice și de creație | | | | |
| 2.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 2.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 2.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 2.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 3. Venitul obținut din depuneri la instituțiile financiare | | | | |
| 3.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 3.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 3.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 3.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 4. Venitul obținut din activitatea de reprezentant al statului în societăți comerciale | | | | |
| 4.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 4.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 4.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 4.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 5. Venitul obținut din donații și moșteniri | | | | |
| 5.1 | Subiectul declarării | - | - | - |

| | | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|---|---|---|
| 5.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 5.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 5.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 6. Venitul obținut din înstrăinarea și/sau deținerea valorilor mobiliare și/sau a cotelor-părți în capitalul social al societăților comerciale | | | | |
| 6.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 6.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 6.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 6.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 7. Venitul obținut din înstrăinarea bunurilor mobile sau imobile | | | | |
| 7.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 7.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 7.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 7.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |
| 8. Venitul obținut din alte surse legale (pensii, burse, indemnizații, premii, drepturi de proprietate intelectuală etc.) | | | | |
| 8.1 | Subiectul declarării | - | - | - |
| 8.2 | Soțul/soția sau concubinul/concubina | - | - | - |
| 8.3 | Copiii minori | - | - | - |
| 8.4 | Persoanele aflate la întreținere | - | - | - |

II. BUNURI IMOBILE ÎN TARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

A. Terenuri

| Nr. cadastral/localitatea | Categoria * | Modul de dobândire ** | Anul dobândirii | Suprafața | Cota-parte | Valoarea bunului*** | Titularul**** |
|---------------------------|-------------|-----------------------|-----------------|-----------|------------|---------------------|----------------|
| Nr. cadastral/localitatea | Categoria * | Modul de dobândire** | Anul dobândirii | Suprafața | Cota-parte | Valoarea bunului*** | Titularul**** |
| | Agricol | Proprietate | 2016 | 0.2828 ha | 1 | 3741 MDL | Balan Gheorghe |
| | Agricol | Proprietate | 2016 | 0.3088 ha | 1 | 4085 MDL | |
| | Agricol | Proprietate | 2016 | 0.6516 ha | 1 | 8620 MDL | |
| | Agricol | Proprietate | 2016 | 0.1185 ha | 1 | 1568 MDL | |
| | Intravilan | Proprietate | 1993 | 0.1233 ha | 1/2 | 0 | |

* Categori: (1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) extravilan; (5) alte categorii de terenuri aflate în circuitul civil.

** Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

*** Valoarea bunului: 1) valoarea cadastrală, în cazul în care terenul a fost evaluat de organele cadastrale, sau 2) valoarea terenului conform documentului care certifică proveniența acestuia.

****Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

Notă. Subiecții declarării care nu dețin bunurile în proprietate vor indica următoarele informații: localitatea,

fără număr cadastral; categoria bunului; modul de dobândire; anul dobândirii; suprafața și titularul bunului.

B. Clădiri și construcții

| Adresa/ numărul cadastral | Catego- ria* | Modul de dobân- dire ** | Anul dobân- dirii | Supra- fața | Cota- parte | Actul care confirmă proveniența bunului | Valoarea bunu- lui*** | Titularul**** |
|---------------------------------|-----------------|-------------------------------|-------------------------|----------------|----------------|--------------------------------------------------|-----------------------------|-------------------|
| | Apartamen t | Proprietate | 2001 | 65,7 m2 | 1 | Contract de vânzare- cumpărare | 110000 MDL | Balan Gheorghe |

* Categori: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) vilă; (4) spațiu comercial sau de producție; (5) garaj; (6) alte bunuri imobile, inclusiv cele nefinalizate.

** Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) uzufruct; (4) uz; (5) abitație; (6) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

*** Valoarea bunului: 1) valoarea cadastrală, în cazul în care bunul a fost evaluat de organele cadastrale, sau 2) valoarea bunului conform documentului care certifică proveniența acestuia.

**** Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

Notă. Subiecții declarării care nu dețin bunurile în proprietate vor indica următoarele informații: adresa, fără număr cadastral; categoria bunului; modul de dobândire; anul dobândirii; suprafața și titularul bunului.

III. BUNURI MOBILE ÎN ȚARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

A. Autoturisme, camioane, remorci, vehicule motorizate, mașini agricole, mijloace de transport naval/aerian, alte mijloace de transport supuse înmatriculării

| Tipul/ modelul | Anul de fabricație | Locul înregistrării/ număr de înmatriculare | Anul dobân- dirii | Modul de dobândire* | Valoarea bunului conform documentului care îi certifică proveniența | Titula- rul** |
|-----------------------|-----------------------|------------------------------------------------------|-------------------------|------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Autoturism Mazda 3 | 2005 | | 2008 | Proprietate | 3000 EURO | Balan Gheorghe |

* Mod de dobândire: (1) proprietate; (2) posesie; (3) alte contracte translativ de posesie și de folosință.

** Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

B. Bunuri sub formă de metale și/sau pietre prețioase, obiecte de artă și de cult, obiecte ce fac parte din patrimoniul cultural național sau universal, a căror valoare unitară depășește suma a 15 salarii medii pe economie

C. Colecții de artă, de numismatică, de filatelie, de arme sau alte bunuri, a căror valoare depășește suma a 20 de salarii medii pe economie

D. Bunuri transmise cu titlu oneros sau gratuit, personal sau de către membrii familiei, concubin/concubină, unor persoane fizice sau juridice în perioada declarării, dacă valoarea fiecărui bun depășește suma a 10 salarii medii pe economie

| Nr. crt. | Descrierea bunului transmis | Modul de transmitere | Data transmiterii | Persoana căreia i-a fost transmis | Valoarea bunului | Titularul bunului transmis * |
|----------|-----------------------------|----------------------|-------------------|-----------------------------------|------------------|------------------------------|
| 1 | - | - | - | - | - | - |

* Numele titularului bunului transmis: subiectul declarării sau un membru de familie, sau concubinul/concubina acestuia.

E. Alte bunuri mobile a căror valoare unitară depășește suma a 10 salarii medii pe economie

| Nr. crt. | Descrierea bunului | Modul de dobândire | Data dobândirii | Valoarea estimată a bunului | Titularul* |
|----------|--------------------|--------------------|-----------------|-----------------------------|------------|
| 1 | - | - | - | - | - |

* Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

IV. ACTIVE FINANCIARE ÎN TARĂ ȘI/SAU ÎN STRĂINĂTATE

A. Conturi bancare, plasamente în fonduri de investiții și/sau în alte forme echivalente de economisire și investire în țară și/sau în străinătate

| Nr. crt. | Denumirea instituției care administrează contul bancar, a fondului de investiții etc./adresa | Numărul contului bancar/ date despre fondul de investiții/alte forme echivalente de economisire | Categoria* | Suma și valuta | Dobândă/divident | Titularul** |
|----------|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|----------------|------------------|-------------|
| 1 | - | - | - | - | - | - |

* Categori: (1) cont curent sau forme echivalente (inclusiv card de credit, menționând tipul acestuia); (2) depozit bancar sau forme echivalente; (3) fond de investiții sau forme echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare.

** Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

B. Plasamente, obligațiuni, cecuri, cambii, certificate de împrumut, investiții directe în moneda națională sau în valută străină

| Nr. crt. | Emitentul titlului/societatea la care persoana este acționar, fondator sau asociat/beneficiar de împrumut | Categoria* | Numărul de titluri/cota-parte | Dobânda | Titularul** |
|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-------------------------------|---------|-------------|
| 1 | - | - | - | - | - |

* Categori: (1) hîrtii de valoare (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) cecuri; (3) cambii; (4) certificate de împrumut; (5) alte forme de investiții directe.

** Numele subiectului declarării, al membrului de familie sau al concubinului/concubinei acestuia.

C. Numerar în moneda națională și/sau în valută străină care depășește suma a 15 salarii medii pe economie și care nu face obiectul unor depuneri în instituții financiare și alte documente care încorporează drepturi patrimoniale

| V. COTE-PĂRȚI/ACTIUNI ÎN CAPITALUL SOCIAL AL UNUI AGENT ECONOMIC | | | | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------|
| | Denumirea agentului economic | Sediul, adresa juridică | Tipul de activitate | Valoarea de cumpărare | Cota de participare | Titularul |
| | - | - | - | - | - | - |
| VI. DAȚORI | | | | | | |
| Debite (inclusiv taxe) neachitate, ipoteci, garanții emise în beneficiul unor terți, împrumuturi și credite | | | | | | |
| Creditor | Anul contractării | Scadent la | Rata dobânzii | Suma inițială | Valuta | Debitor |
| - | - | - | - | - | - | - |
| VII. INTERESE PERSONALE | | | | | | |
| A. Calitatea de asociat, de acționar sau de membru al unui agent economic, de membru al organelor de conducere, de administrare, de revizie sau de control în cadrul unor organizații necomerciale sau societăți comerciale ori de membru în cadrul unor organizații necomerciale sau internaționale | | | | | | |
| Denumirea și adresa organizației/societății | | Calitatea deținută | | Documentul care certifică calitatea respectivă | | |
| S.A „Cereale Vulcănești,, or. Vulcănești, str.Teliman 16 | | Acționar, 40+6 acțiuni, câte 8 MDL fiecare | | extras de la registratorul independent | | |
| B. Contracte, inclusiv cele de asistență juridică, de consultanță și civile, încheiate sau aflate în derulare, finanțate de la bugetul de stat, din bugetul local și/sau din fonduri externe ori încheiate cu societăți comerciale cu capital de stat | | | | | | |
| Nr. crt. | Beneficiarul contractului | Instituția/ organizația | Tipul contractului | Data încheierii | Durata contractului | Valoarea totală a contractului |
| Subiectul declarației | | | | | | |
| 1 | - | - | - | - | - | - |
| Soțul/soția sau concubinul/concubina | | | | | | |
| 1 | - | - | - | - | - | - |
| C. Calitatea de administrator autorizat și/sau de membru al organelor colegiale din cadrul organizațiilor publice | | | | | | |
| Nr. crt. | Calitatea deținută | | Data obținerii licenței, numărul licenței sau data desemnării/numirii | | Documentul care certifică calitatea respectivă | |
| 1 | - | | - | | - | |

Prezenta declarație este un act public și răspund potrivit legii pentru caracterul inexact sau incomplet al datelor prezentate.

16 ianuarie 2019